

Pomhaj Bóh!

Cíklo 31.
30. julijs.

Lětník 3.
1893.



Serbiske njeđželske īopjenka.

Wudawaju šo kózdu šobotu w Smolerjez knihicžishečeřni w Budyschinje a ſu tam doſtač ſa ſchtwórtlětnu pſchedpłatu 40 np.

9. njeđžela po ſvj. Trojizh.

Mat. 5, 20: „Ja wam praju: Njebudže-li washa prawdoſcz lěpscha abo połniſcha, dyžli tych pižma-wuczenych a farisejſkich, dha wu njebudžecze do njebjeskeho kraleſtwa pſchińcę.“

Farisejſka prawdoſcz bě jeniczzy ſwonkowna. Farisejſzny ſo poſežachu a modlachu, dawachu jałmožinu a měnjačhu, ſo je na tym doſcz. Hacž ſwonkowne a nutſkowne pſches jene pſchińdze, hacž tež wutroba ſo pſchi tychle ſwonkownych ſlukach wobdzeli, wo to ujerodžachu. Duž běchu pſchi ſdacžu poniznoſcze nutſkownje hordži, pſchi ſdacžu pobožnoſcze bjesbóžnizy, pſchi ſdacžu nutrnoſcze a modlitwy połni ſebitnoſcze a ſchibaſtwa, pſchi ſdacžu luboſcze połni nahrabnoſcze, pſchi ſdacžu ſurowoſcze wo Boži dom jeno ſa ſwoj wuzitt a dobytk, ſalkowane rowy, kotrež ſwonkach ſo ſdadža rjane byč, nutſkach pač ſu połne morwych koſcžow a wschitkeje nječiſtoſcze, ſazlepjeni wodžerjo, kž kuntwory zhdžachu a kamele požerachu. (Mat. 23, 24, 27.) Duž je tón ſenjes wóžomkrózne běda na nich wołał, wožebje tež teho dla, dokež wo potajnej myžli zyłeho ſakonja niežo njevjeđžachu. Prawdoſcze wutroba a woło, ert a ruka je luboſcž, luboſcž, kotrež njepryla to ſwoje, ale to, ſchtož je bližſchego. Hdž byč ja ſi čłowiſkim a ſi jandželſkim jaſylkami ręčał, a njeměl luboſcze, dha byč był ſynečazý možas abo klinčazý ſwonečk. To je to wiſnacze tamneho bywscheho farisejſkeho ſwjateho Pawoła, kž je město farisejſkeje prawdoſcze lěpschu, kotrež pſched Bohom płacži, pytał a doſtał.

Ale dyrbi dha kózdy tajku prawdoſcz měcz? Bjes njeje, wotmolwi tón ſenjes, njebudžecze wu do njebjeskeho kraleſtwa pſchińcę. Njebjeske kraleſtvo je prawdoſcz, měr a radoſcz w ſvjathym Duchu, kaf ſo hodži ſa njo njepraw, njeměrný a ſtyſkiwy hréſchnik? Bjes njeje pónđesch ty wjele ſkerje do hele. Bjes teje lěpscheje prawdoſcze je twój džel wěczne ſatamanſtwo. Ert wěczneje wěrnoſcze rěczi wo tym jaſtwje, ſi kotrehož nichtón njevunđze, doniž poſlednju ſcherpatku njeſaplači. O kaf jara dyrbi to naš wabicz, ſo bychmy pſtali lěpschu prawdoſcz, hdžej je luboſcž ſakonja dopjelenjenje! Ale kaf ju namakacž? Wona pſchińdze ſem wot teho, kž w naſchim ſvjathym teſſeze ſi tajkej majestoscu praji: Ja pač wam praju. Jeſuſ Chrystuſ ma tu prawdoſcz, kotrež je lěpscha, hacž tutych pižma-wuczenych a farisejſkich. Wón je ſsyn Boži połny hnady a prawdy, kž ma ſi Wótzom jenajku wſchehomóz, wſchudžomnoſcze, wěcznoſcze, ſwiatloſcze a prawdoſcz; wón je wotewrjena Wótzowa wutroba. Pohladaj na jeho žiwenje, hacž wón nima tule lěpschu prawdoſcz? Hdžeha je wón moril, ſo hněwał, ſwarjet, ſakrował? Ně, wón je ſo ſam woprował na wołtarju, wón je ſo ſam pſchepodał pſchecžiwnie, je Judaschowu pſcheradu čerpił, wón je ſo wot njepraweho ſudnika ſi ſmijerczi ſa naš wotſudžicž, dal. Njebjesski Wótczež je teho, kž wo žanym hréchu njevjeđžesche, ſa naš ſi hréchej czinił, ſo bychmy my w nim ta prawdoſcz byli, kotrež pſched Bohom płacži. Wón je prawdoſcz zyłeho ſweta, dokež je wón jehnjo Bože, kotrež je nježlo zyłeho ſweta hréchi.

Ale wón nima jeno ſam tu prawdoſcz, wón dawa

ju tež nam. Wón dawa ju w saperwanej a tola tak kraſnej wodże ſhwjateje kſchczenizy, kotrež wón fe ſłowom a ſi Duchom czini i kupjeli nowego narodzenia. Wón dawa ju w ſlowie wo kſchizu, ſidam pohorschenje, pohanam hlupeſcz, a tola ſa milijony hacž i poſlednjemu dnjej wonjenje teho ſiwjenja i ſiwjenju. Wón dawa ju w ſhwjatym ſakramencze wotſtarja, hdzej wón ſam ſo dawa. We wſhem tym dawa wón ſwoju prawdoſcz, kotrež dyrbti ſo nam pſchizpiez a nam ſchraſu naſchich hrechow ſpusczeſc. A ſchto ſebi wón žada ſa to? Schtož kral ſebi žada wot proſcherja, ſo bychmy my wſali, ſchtož wón dawa — tajke wſacze mienuje Bože ſlowo wericz. Tajke wſacze je ſube a ſbózne ſa teho, kiž je ſwoju duchownu kſudobu a Jeſuſowe bohatſtwo pſches ſhwjateho Dučha pósnał, kiž je tſchepotacž wuknył pſched tym, kiž do potajneho hlađa.

Takemu pač njebudje Khrystuſ ſeno prawdoſcz wery, ale tež prawdoſcz ſiwjenja. Tón, kiž je ſakon ſa naš dopjelníl, che jón tež w naš dopjelnicž, naš napjelnjujo ſi Duchom jeho ſhwjateje ſuboscze, ſi džakom ſa jeho njeſaſkuženu ſhwěrnoſcz. Schtož je ſi Jeſuſom ſiednany ſ Bohom, ſiedna ſo tež ſ bratom, može netko tež wodawacž, žohnowacž, derje czinicž. Kaž je Jeſuſ ſkónczil hórke njeſcheczelſtwo bjes ſidami a pohanami, tak ſkónczil wón tež njeſcheczelſtwo bjes mandželſkimi, bratrami, pſcheczelemi a ſuſodami. Schtož wéri do Khrystuſa a wotſtanje w modlitwie, ſlowe a ſakramencze, tón pſchewinje w jeho mozy tež najhorscheho njeſcheczela, wutrobu, tu khróblu a bojaſnu węz, teho stareho farisejskeho.

Duž, ſchtož che prawdoſcz, tón pſhaj Jeſuſa!

Pýtaj Rennjeſa Jeſuſa,
Wſchitko druhe njeponha.

Hamjen.

Justus Jonas.

W jeho 400 létнемu narodnemu dnjej.

Bo němſkim wot ſ.
(Skónczenje.)

Jonas w Halli tež bjes njeſcheczelow njewosta. Jego najhorschi njeſcheczelio běchu Dominikanarjo a Franziskanarjo, kotrejch bu džen a wjazy, dokelž ſe ſamknenych klóſchtrow tam pſchicžahowach. Woni w ſwojich předowanjach bjes pſcheczelacž Lutherowym pſchelož ſa wopacžny a czertowski hanjachu; Lutheranoram, kaž evangeliſkim rěfachu, wudawachu, ſo ſu ſběžkarjo, Judaschojo, a nowym předarjam, měſchczanskej radze a zyłemu městu ſ khostanjom hrožachu, jedyn ſ tych najdžiwiſkich junfrócz ſe ſekeru na Jonasza pſchindže; ale wyschischa ruka wobaraſche temu ſloſtnikej, ſo dyricž nježmědžiſche.

Luther běſche wjazy krócz w Halli pobyl a na Jonasowej ſkózny předował; poſleni krócz běſche pola ſwojeho ſhwerneho ſobudželaczerja w ſapocžatu lěta 1546. To běſche na jeho poſlenim pucžowanju do Eiſlebena, hdzej chyſche hrabjow ſi Mansfelda wujednacž. Dokelž běſche w rězy Saali jara wulka woda, wón tsi dny w Halli wosta a bydlesche pola doftora Jonasza, kotrejuž kraſnu venezijsku ſchležnu, kotrež ſo hacž do najnowiſcheho czaza w Nürnbergu khowasche, dari. Na tej ſchležnu ſtej wobraſai wobeju reformatorow a kaczanske napiſmo, kotrež po ſerbsku rěka:

"Jonaszej, tej ſchležnu, dari Luther ſchležnu, kotrež je ſam ſchležna, ſo byſhtaj wobaj wiedžaloj, ſo ſo lohko roſlamazej ſchležnu runataj."

Jonas Luthera pſchewodžesche. Roſréczenja hrabjow buchu i dobremu kónzej dowiedžene; 16. februara bu wucžinenje wot wobeju doftorow festajane a wot wſchitkých hrabjow ſi Mansfelda pſchiswolene. Tež Jonas je ſwoje mieno ſpody teho wucžinenja napiſał.

16. februara běſche Luther pſhi wobjedze wuprajil: "Ja netko dleje czakacž nječam; ja chzu ſo do Wittenberga wróćicž a ſo tam do kſchecža lehnyč." Tola hižo w Eiſlebenje dyrbjachu jeho do kſchecža poſozicž. 17. februara ſo wón jara ſlaby czujesche, tola pač hisheče i ſhromadnemu wobjedej pſchindže; wokoło wječora ežekotu na wutrobie czujesche; teho dla da ſo ſ czoplymi rubiſhklami rybowacž. Žemu bu ſažo ſlepje a wón možesche hishce ſe ſwojimi pſcheczelemi wjecžerjecž; wón pſhi tym hishce ſe netre žortne, khotne a pobožne ſlowa porečja. Poſdžiſho bu jemu ſtyskno, wón ſo do koža lehny a wužny. Doftor Jonas pola njeho wosta. W nozy wón wotuči a ſkoržesche Jonaszej: "Ach, Rennjeze Božo, kaž je mi tola hubjenje a ſtyskno; ja ſebi myſlu, ſo

tu w Eiſlebenje, hdzej ſhim narodženy a kſchczeny, wostanu." Jako bu wón na konzu zyle czichi a wociž ſacžni a na wjazore praschenja njewotmolwi, jemu Jonas a dwórfki předář Golijs te ſlowa do wucha prajſchtaj: "Wyhokodostojnyh wótcze, chzeče wó na Khrystuſu a na tej wucžbie, kajkuž ju předuječe, wobſtajny wostacž?" A pſchi wrotach węcznoſce wotmolwi Luther ſ wěſtym a jažnym hloſom: "Hai!" 18. februara 1546 rano po dwémaj pobožny muž czishe a ſbózne wužny.

19. februara bu jeho czelo do ſwji. Handrijoweje zyrkwi w Eiſlebenje donjeſene a doftor Jonas tam kraſne czelne předowanje džerzesche; wón tež czelo wulfego muža do Wittenberga pſchewodžesche. Tam bu kſchecž w tej zyrkwi, na kotrež běſche Luther ſwoje 95 ſadow pſchibil, bliſko pſchi ſkéz, na kotrež běſche tak mózne Bože ſlowo prawe a cziste wucžiſ, na wjeſele horjefacze do ſemje pſcheczeny.

Jako bě Heliaſ na wóhnjowym woſu wot Eliſy přecž do njebejſ ſe, ſo tutón wróci a dale czinjesc, i čemuž bě powołany. Tež Jonas ſo do Halle wróci, ſwoj ſluk dale wjescz; ale tón najſwěrniſhi pſcheczel a lubowaný wóz jemu pobrachowacž. Melanchthon wón ſwoju wutrobu wotewri, wón jemu 17. měrza pižasche: "Wo dny a w nozy ſo mi ſtyscze po mužu Božim, po tym najſwěrniſhim pſcheczelu a lubowanym wózmu, wo kotrež netko hakle czuju, kaž je mi pſches te 25 lět dolhe hromadžebycze — pſchetož ja te czeſke dny a lěta mojeho bycza w Halli ſobu licžu — najhlubje do wutroby ſarostl. Wo dny hishce dale ſ nim rěcžu a potom hórke ſkly ſlakam; w nozy ſo ſ tym mužom Božim wo ſkje roſréczenju; mi je, kaž bych jeho czelo pſchewodžal, a druhdy ſpizy wóz ſe ſaplaſam."

Druhemu pſcheczelej wón pižasche: "Wot teho czaza, ſo ſhim do Halle ſa pofbla evangelija pofblany, woſach ſo husto i Khrystuſej w horzej modlitwie, ſo chyſ mi Lutheru jemu i mojemu ſmiercenemu ſožu pofblacž. Ale temu Rennjeſi ſo ſpodobasche, ſo mózach ja njeſtoſtojny tſi njeđeſele ſa ſobu w Eiſlebenje poſlenje ſhwjate rěcze teho muža ſkyscze a ſo mózach, jako wón, ſo dželo wot tuteho hubjeneho ſiwjenja, ſandže i lepſhemu ſiwjenju, polda bycž."

Danskemu krali Khrystianej Jonas to ſa woſebitu hnadi Božu wukhwaluje, ſo je tſi njeđeſele do Lutheroweho ſbózneho wumrjecža "i tym lubym wózom ſa jenym blidom ſedzecž, w jenej ſtomorzy ſpacž, ſo je kóždy wjeczor jeho japoſchtoſku ruku — i kotrež je telko dobrých knihow ſpiſał — na dobru nót poſkiczenu doſtał a ſo je poſleni džen a poſleni hodzinu pola njeho bycž a ſubeho wózma ſbózne wuſnacze ſkyscze móhł".

Bóry ſo Lutherowej ſmierci ſapocža ſo ſchmalkaldifka wójna, město Halle bu wot njeſcheczelow wobſadžene a Jonas dyrbjesc he ſhpaniſkeho hetmana do kwartery wſacž. Tón běſche najatý, jeho ſkrađu ſkózowacž. Jako pač jemu Jonas wſchu ſuboscze wopokaſa, bu wón tak hnuth, ſo po czazu i njemu praji: "Rennjeſ doftoro, ja wam ſamjelczeč njemožu, ſo mam pſchikafju, waſ ſkózowacž, ja pač widžu, ſo ſeze wó tajki ſprawny, pobožny muž, ſo wam niždy njemožu žaneje ſkhwidy czinicž. Ale ſchowajcze ſo Bože dla, ſo waſ nichto drudi wo ſiwjenje njeſchinjeſe." Teho dla poda ſo Jonas do Eiſlebena a Mansfelda. Tam doſta wot Melanchthona troſchtowazý ſiſt, w kotrež ſtejſe: "Kaž džiwi ſu tež netko wot wſchitkých boſow pſchecziwo nam, my chzemý ſo tola nadžecž, ſo budže Bóh naſhe wukhwalanje."

Dolho tón ſhwerny dželaczer proſny njeſhodžesche; jemu bu naſhwilne ſastaranje ſuperintendentury w Hildesheimje pſchepodate. Dokelž pač czi njeſcheczeloy wojazh bory ſažo i Halle wucžahnychu, ſo Jonas i ſwojej woſadze wróci, ale předowacž nježmědžiſche. Wón ſkoržesche: "Nekotſi, kotsi ſola khežora wjele placzachu, ſu tajke na mnje napowiedali, ſo mnje czi Hallsy ſ bojosezu proſchachu, ſo bych předowacž pſcheczel. Tak wulka je ſrudoba tuteho czaza, ſo budža czi ſlužownizy zyrkwi czim kručiſho ſpytowani, czim ſhwerniſhi ſu w ſwojim ſastojnſtwie. Ja ſhim ſo bydom lět do wjele ſtrachotow podał a w najczežiſkich běženjach i najwjetſchej prózu tudy ſhimjo evangelija wužywala a netko njeſhym hižo ſa zyłe lěto, kaž bych ſrježda w mojej woſadze wuſtorežený był, předował."

W ſhim czazu wójny jemu staroscž wo žonu a džeczi czeſka na wutrobie ležesche. Kaž Luther, běſche tež wón do ſhwjateho mandželſtwa ſupil a netko ſkoržesche: "Hdy by pſhi mojich lětach hishce ſkoroſez na mnje pſchisbla a ja bych dyrbjal i teho ſiwjenja czaňnycž, bych ſo moje ſawostajene male džeczi i nuſu běžicž měle."

W lęcze 1551 powoła Coburgski wójwoda doktora Jonatha sa swojego dworsteho przedarja, won bęsche wjeżeli, so mózesche tajkeho bliksko pszczela Lutheroweho sa przedarja w swoim měscie měcz a s nim wobkhadżowacż. W lęcze 1553 bu won sa inspektora frankfickich zyrlinow a sa wjichscheho fararja w Eissfeldze pomjenowan. Tam won swoje wotebjeraze mozy na to słozi, schulski a zyrlinski porjad sestajecz; bęsche pak s wjeticha khory.

W Eissfeldze na njego to pošlenie będzenie czakasche. Won, botryż bęsche w Wittenbergu, w Augsburgu a w Halli jedyn s tych najmužiwiſich był, sapocza bojasny bęcz, jako so jemu pošleni niespacz, zmiercz, pschiblizowasche. Pobożny knihikupz pschi jeho lożu będzesche a jemu s biblije czitasche, a Boże słowo jemu skončnje wschu bojoż wot wutroby wa, wožebje te słowa: „W mojego Wótza domje je wjele wobydleniom.”

Zako jeho pošlenia hodžinka dóndże, won wschitke swoje mozy hromadze wa s temu sbóznemu wsunaczu: „Ranjeze Jesu, ty by mje wumohł, do twojeju rukow —” mozy jeho wopuszczicu.

9. oktobra 1555, někotre dny po tak mjenowanym naboziskim mérje, katoryż bęsche so bjes evangelskimi a katholickimi w Augsburgu sczinił, je „ton dobry a swerny wotrocż s swojego Raneza wježelosći sajschoł”.

Seka.

(Po němčin.)

Młodej holzy, kotorjż Seka rękaču, bęchtej starszej semrjeloj. Hęta, w kotorjż bęchu bydlili, rospadowasche. Seka hłoda tradasche, syma ju tchažesche, a so zyle wopuschczena czujesche. Duż shoni, so w bliskoſci wulki, mily kral bydli. Tej powiedachu, so ma won wutrobu ja hubienych a śrudnych a ju węscze szebi woſmije, jeno so by s jemu schla a jemu swoju śrudobu wuskorzila.

Seka bęsche wscha sbożowna, wona hnydom s kralowskemu hronej khwatasche, bojasliwa wo wrota klapasche a wrótnika proschesche, so chył ju nnts puschezicż. Wona jemu praji, so je tak jara khuda a hubjena a so je ślyschala, so budż wot krala pschijata.

„Haj”, wotmolwi wrótnik, „ty do tych śluschesch, kotorjż won wožebje rad pschivoſmje, ale njeſhy tež czitała, schtož wysche wrotow pižane steji? Ty w twojich hubienych lapach sastupicż njeſzesch, ty dyrbiż zyle czista a bęku drastu woblegzena bęcz.”

Duż Seka wociž poſbehnywski so dohlada, so wysche wrotow stejesche:

„Nichto nječistu nnts njeſanđe. Woni budža so mnū thođicż w bękach drastach.”

„Haj, ja śym jara maſana”, praji Seka so wobhlađujo, „ale ja chzu khętſje s ręzy dobeżecż a so wumycż.”

Wona tam džesche. Tam namaka wjazy druhich, kotsiż so myjachu. Woni dachu jej mydla a wona nětko ſebje a swoju drastu myjescze a plofasche, tak derje hacż mózesche. Potom ſaſo s hronej khwatasche a wrótnik so ſaſo proschesche, schto chze. „O, ty tola węsch”, wotmolwi wona, „daj mi netk nnts, ja śym so wumyla”.

Wrótnik wotmolwi: „Ty hishcze czista doſć njeſhy, twoja drasta wschaſt je nětko czisczischa, ale wona je tola hishcze połna blakow, wona dyrbi zyle czista a bęka bęcz, kąz drasta wschitkich wobydlerow teho doma. Ja tebi tajkej maſanej nnts dacż njeſmēm.”

Śrudna Seka ſaſo s ręzy džesche, wona rybowasche se wschej mozu te blaki, ale wona so ſhubicż njechachu. Duż ſebi myſlesche: „Ja chzu te blaki do ſukninyh faldow ſchowacż, so so wrótnik na nie njeđohłada.” Bęsche hido wježor, jako tam tseczki krocż pschinidże. Wrótnik so śrudny woprascha:

„Schto chzesch, wbohe džeczo?”

Seka praji: „Hlej, netk śym zyle czista, daj mi khętſje nnts.”

Wrótnik pak faldy rosczeze a praji:

„Kąz dołho ſu tu hishcze te maſane blaki, czi wocžinicż njeſmēm.”

Plakajo Seka wotendże. Wona ſdychowasche: „Ach, schto chzu sapocżecż, kral mje żenie pschijecż njebudż, pschetož ja wem, so te blaki wupłokacż njeſmę!”

W tym wokomiku so jej něchtó bližesche a woprascha so s zunim hložom: „Schto tebie tak rudzi, moje lube džeczo?”

Plakajo jemu Seka swoju śrudobu wapowjeda. Duż zufbnit želniwje praji: „Wbohe džeczo, kąz mózesche ty tak njeromu bęcz. Ta stara drasta żenie czista njebudż, wschitke mydlo teho

śweta ju bęku wupłokacż njeſmę. Ty dyrbiſch zyle nowu ſuknju měcz, hdźż chzesch do mojego Wótza doma hicż!”

Duż Seka poſna, so je won kralowy śyn, kotorjż s njejewi jweda; bojasliwa s njemu horje poſladny. Kązki bęsche won dobrą a pscheczelniwą a tola tež kąz kraſny! Wona so ſmuži a praji: „Ja pjenjes nimam, ja ſebi noweje ſuknje kupić njeſmę.”

Kralowy śyn wotmolwi: „Ale ja móžu tebi ju daricż; mój Wótz je mje poſtał, so bych tebie pytał. Njeje tebi nichto praji: so dyrbija wschitzu, kotsiż chzedża pola njego bydlicż, najprjedh ſe mni pschicńč, so bych jich ſ temu dostojoñych ſezinił?”

Nichto to tej wbohej holzy projik njebe; ale kąz khętſje to shoni, džesche wona s kralowym ſynom, kotorjż jej nowu, bęku ſuknju a wschitko, schtož hewaf trjebasche, dari.

Zako bu nōz, Seka w czystej, bęlej drascze poſleni krócz psched hrodom stejesche. Radoſcziwju wrótnik ton krócz s kralej dowjedże, kotorjż ju pscheczelne witasche. Wona mózesche so bjes te śly, w bęlej drascze khodżaze, měſcę, kotrež bęchu woſolo njego. Te ſpewachu: „Tim so wjazy njeſechze jescz ani pież, pschetož to jehnjo budże jich paseż a pschewodzecż s ſiwyim žorłam wody a Boh budże ſetrecz wschitke śly, ſi jich wocžow.”

To małe powiedanieko miſionarka w Marocco wbohim pohanskim a muhamedanskim żonam powiedasche, so bych ſroshmik tu wježelu powjesz wo hnadję Bożej w Chrystuſu. Njeſmę ſi njego tež czi, kotsiż ſu jenož ſ mjenom kſcheczijenjo, wschelake naukuńč? Luby czitarjo, naſhemu njeſekemu Wótzej je wſcho iene, hacż ſmū ſtrowi abo khori, khudži abo bohaczi, bęki abo czorni — won naſ ſchitkach lubuje a by naſ rady wschitkach w swojich njeſieſbach měk. Ale my wschitzy ſmū ſ hręchom woſanai a nam ſo żenie njeporadži, so móhli ſo ſami wucžiſczeſ. Ale wježelny ſo! Jesuſ je mózny, jeho krej wucžiſczeſ naſ wot wscheho hręcha a won dawa ſuknju prawdoſcze ſoždemu, kotorjż jeho wo nju proſy.

Roshlad w naſhym čaſhu.

Khęzor je ſ khęzorku pschi ſwojim puežowanju w narañſkim morju tež rjanu ſupu Rügen wopytał a bu w Saſnižu wot wjele ſtow netk tam pschewywoznych ſupjelných hosców ſ najwjetſkim wježelom powitaný.

Kąz ſo ślyſhi, ma kniežerſtwo wotpohladanje, ſ džaka dla dobreho ſadžerjenja pôſkich ſapóſkianzow pschi wotkloſowanju wo wojerſkej pschedloſy w pôſkikh ſchulach ſaſo roſwuczenje w pôſkej ręczi ſawieſcze. Mly ménimy, schtož je jenemu prawo, to hodži ſo tež ſa druhego. Szerbia maja hido dawno wjetſche prawo na tajke staranie ſa roſwuczenje ſwojich džeczi w maczérnej ręczi.

Sakſki prynz Max je ſo do Eichſtädt w Bayerskej podał, ſo by ſo na tamnym měchniſkim ſeminaru na měchniſke powołanie pschihotował.

Pola Riesy je netk ſaſo w Gobju ton kamień w wodze widžecż, na kotorym ſu tele ſłowa wudypane: „Hdyż wy mje ſaſo widžicze, budżecze plakacż.” Ton kamień bu w lęcze 1847 ſaloženy, w kotorym lęcze bę tež tajka wulka ſuchota, kąz lęba w wjele stronach.

Bohrjebanj.

Kſcheczijan wježeli ſo teho, ſo ſnaje poſhwieczenye město, kerchow, hdźż budże tež jeho czelo wotpocžowacż w nadžiji na wježele horjeſtacze. Wón mjenuje tole město tež rady Božu rolu a ſpomni pschi tym na 1 Kor. 15, 22—24 a ſpewa tež ſ Janom Heermanom:

Njeſh czelo w rowje ſpi
Pſchi ſwojich pscheczelach,
So mělo wotpocžink
Tam pschi jich komorkach.

Bę husto jara ejezko, prjedy hacż ſu ſo pohanjo ſ temu naſwacie dali, ſo ſwojich morwych na tajkim poſhwieczenym měscze poſhwiebachu. Wjele radscho dachu jim poſleni wotpocžink w ležach. Tak bę na pschillad tež w Czecſkej. Duż bojeſche ſo Jan Huſ ſ prawom, ſo by ſo kſcheczijanska wera pola jeho luda ſaprewacż móhla, hdźż bych ſu ſaſo jendželſki Willef poſhwieczeny kerchow mało czefczili. Nicžo hinasche njebychmy ſebi my ſo ſwojim ludu myſlacz móhli, hdź by, kąz ſebi netk žadaju, ſ temu

pschisichlo, so częka spala. Kschesczijenjo wschak dyrbja hromadze wiścacz se swojej hlowu, s Chrystusom. Nett praji swojath japoschtoł Pawoł 1 Kor. 15, 4, so je Chrystus pohrjeban po piśmie a pokaze s tym na Tes. 53, 9, hdżez je jeho pohrjeb weschczony.

Duz staji też japoschtołske werywusnacze s dobrym prawom w drugim artikułu sa słowom „wumrjet”, hlowo „pohrjeban” a swojath Pawoł siednoczi Rom. 6, 4 naschu kschczenu i Chrystusowym pohrjebom, hdżz wón praji:

Gsmu teho dla s nim pohrjeban psches kschczenu do zmierze, so runie jako Chrystus wot morwych sbudżenj je psches tu krznośc teho Wótza, tak też dyrbimy my w nowym žiwienju khodzic, schtož ma sa kschczennych to na ſebi, „so dyrbi ſo tón starý Hadam w naš pshes wschedne roſkacze a pokutu potepic z a wumrječ se wscheme hréchami a ſlymi lósciami”, so dyrbi napoſledk nascha zyla wina psches zmierze a pohrjeb Chrystusowy doſpołnje wodata, wodzeta a do węcznosze pohrjebana wostacz.

Duz je pohrjebanje kschczijanske waschnje a ma sa kschczijana kózdy dzeń jara wjele na ſebi a kerchow je s dobrym prawom swjate městno. Schtóž je ſebi spalenje swojego częka wuswoili, temu ſnanu też swojata kschczenu njeje wjazy pschizpicze Chrystusoweſe ſaklubby. Taſte nowotaſtwo je, hdžz ſo wot kschczijanow stanje, motrjeknjenje wot Chrystusa a wot jeho ſboža. Schtóž njecha wjazy ſobu pohrjeban byc, ale chze swoje częlo do Gothy poſlane miecz, so by ſo ſpaliko, je ſnanu też to: wschedne s Chrystusom pohrjeban se swojego wschednego pschivuczenja wotſtronił. Kózda sprawna kschczijanska wutroba pak ma tajke pschivuczenje dla swjateje kschczenu sa najmōzniche a žada ſebi tež, so by częlo pohrjebane bylo, kaž je ſo s czelom jeje ſbóznika stało.

Noszminy Boże wodżenja?

Bo němſim.

My husto ſkorzymy, so Boże wodżenja widżecz a pōsnacj nje-mōzem, so nam jeho wodżenje widownie psched woczi njeſtupi. Nam ſo ſda, kaž by tón czas nimo był, w kotrym ſo Bóh pōsnacj dawasche a ſe ſedżenjom wróćzo myſlimy na te czasy, jako ſo wón wótzam ſjewjesche.

Njeſtej pak naſtej woczi pschejara na wulke wobrocene? Njeſadamy ſebi pschejaſne wopokaſy ſastaranja Božego? Njeby ty Boże wodżenja džiwajo pōsnal, hdž by ty ſapocjal, ſa tymi małymi a czeńkimi nitkami pschimac, kotrež ſo psches twoje žiwienje czehnjeja? Husto je w tych najjednorischich wobstejnoscach žiwienja, w malym pschemenjenju dotalnych wobstejnosców luboſcziwe wodżenje Boże pōsnacj. To psched krótki jena žona naſhoni.

Wona běſche ſ wudowu — a to jene hlowo wjele ſrudoby, staroscze, czejkoty a nisy wopſchimuje. Luby mandželski běſche ju ſ džebac džeczimi ſawostajil. Wschitke wſchak wjazy doma njebehu, ſchtyri běchu pola zuſzych ludzi na ſlužbje; ale ich bě pschezo hishcze doſcz, ſo mějſeſche macz połnej ruzy dželac, a ſo běſche maczerna wutroba połna staroscze.

Tajka wudowa ma ſ czasami hodzinki, w kotrych ſo wote wſchitkeje czlowiskeje pomozy wopſchczena czeuje. Husto ſebi myſli, ſo jej druh kſhiwdu czeinj, ſo ſo wjele wot njeje žada — jeniczny teho dla, dokelž ma ſebi nětko na wſchelake praschenja ſama wotmolwic, ſchtož bě předy niz jejna, ale mandželskeho wěz. Wona ſo ſranjena a podcžiſczena czeuje, dokelž wjazy lubowanego czlowjeka nima, kotrež by jej ſakitar był. Duz ſo jej ſda, kaž by nětko wětſik ſylniſho duł, hacz hdž předy a jejna wutroba podarmo troſcht pyta.

Nascha wudowa pak tón pucz derje ſnajesche, kotrež ſ Wótzej a ſ jeho pomozy wjedze a naſhonjenje jeho bliſkoscze běſche jej krafny troſcht. Pschi tym wſhem pak mějſeſche tež hodziny bědženja.

Runje běſche swojej ſwérnej ſlužownej holzy dyrbjała czahnyčz dac, dokelž bě ſo chyžla ženicz. To je hdžo njeļubosne pschemenjenje ſa hospodařstwo, kotrež ma ſo ſ malymi ſredkami jednorje wjescz. Wona pak běſche wſchitko ſebi ſ nowa naprawila a ſebi myſliła, ſo budze ſo młoda holza ſe wſy, kotrež běſche ſebi pschitſtajila, derje ſc nju hodzic. Nekotre dny džesche tež wſcho derje. Holza ſo do wſchego namakaſche. Na dobo pak ſhorci. Moſh,

ſtawy a hlowa jej ſaczeſtachu — wona mějſeſche wódnizu. Wboga holza běſche jara ſrudna. Wona dyrbjeſche do hojerne.

To běſche wbohej žonje jara czejko. Majprjedy bě ju wſchitko wuczila a nětko bě hižo ſažo kónz. Wona ſama pōſna, ſo je to dželo ſa ſlabu holzu pscheczeſte. Duž pschitidze ſrudoba kaž czorna mróczalka na nju, ſo ſo zyłe wopuſchczena czeujesche. Wona ſychoſowaſche:

„Dyrbi wſchitko na mnje pschitc? luby Božo, budž nam tola hnadny a wodž naš twoje dobre pucze!”

Woni jej radzachu: „Pſchitaj ſebi druhi — wſchako je jich doſcz, kotrež ſlužby nimaja.”

„Né”, wona praji, „ja chzu czakac na Bože ſiwnjenje. Jara wažna wěz je, ſchto do czlowjeka ſ mojim džeczom do domu doſtanu. Ja ſy whole ſebi wěſta, ſo mi Bóh luby ſenjeſ prawu poſkaze. Do teho czaka chzu ja wſcho dželo ſama wobstarac!“ A wona to czinjeſche ſe ſwuczenej pomozy ſwérneje luboſcze, kotaž jei ſeſta doſto!

Wboga Hanka pak ležesche wonkach w hojerne ſo kožu a ſebi roſpominasche, kajke je Bože wodženje. Psched 3 njeđelemi běſche nadžiſepołna czichu wjelu w ſelenym dole wopuſchczila a nětko běſche ſo khorosz ſrōczila, kotrež běſche hižo psched někotrymi lětami pomela. Wona khora a ſlaba njewjedžo, hacz hdž ſažo wotkhorci, wjedžesche, ſo budze domoj dyrbjec. Tež myſblesche ſebi na tu ſobu hōpoſu, kotrež běſche ſa krótki czas ſažo wopuſchczic dyrbjała a kotaž běſche jej luboſcziwe, troſhtowaze ſlowa ſobu na pucz czerpjenja dała. Kaf rady by tola pola njeje wostała!

W tej ſamej ſali běſche tež druha krajanka, pola kotrejež ſo ſ khorosz ſulepſhowsche. Wona rěkaſche Sofija. Sofija ſo ſ Hanzyne mu kožu ſyñy a ſebi wo jejnej ſrudobje powjedac dache. Hanka běſche wjeſela, ſo mózſeſche někomu wutrobu wuſypac a bory ſowa pscheczelniza wo ſubej hōpoſu, pola kotrejež běſche ſo Hanzy tak jara ſubiło, wjedžesche. Hdž Hanka praji: „Wěſch ty, ja bych tam rady wostała, tam ſo kózdy dzeń pacjerje ſpěwaja“, — ſo Sofija wſcha ſaczeſtjeni a dele hlaſasche. Wona ſo w swojej wutrobie hnuta czeujesche. Běſche ſebi hižo dawno žadała ſ ſonje pschitc, kotaž ſo modli. Hdž ſej praji: „Ty njebudzef ſbožowna, doniž ſo njeſy modlicz nauſkla.“ Husto běſche tak ſrudna a bjes nadžije, kaž by ſo žiwienja nabyla. Potom mózſeſche ſo na dobo ſažo ſmiec a ſortowac, ſo ju nictó ſnał njeby. Ale wona ſebi žadasche po wjetschej wěſtoſeſi, a tu chyſeſche pytac w prawej pobožnoſci. Po něcžim wona Hanzy ſwoje myſle a czueža ſjewi a tež ſwoje žadanje, ſo by rady ſo pobožnej ſonje czahnyla.

Hanka ſawyska: „O, to dyrbisich ſ mojej czahnyčz.“

Ta myſl ſo do ſkutka ſtaji. Hdž ſa ſona ſažo Hanku wpytac ſchitidze, jej Hanka to žadanje ſwojeje pscheczelnizy wutkadowasche, czich ſchitſtajiwſchi, ſo by wona rady pucz namakała ſ jaſnemu měrej a ſ wěſtej wutrobie. Žona hlaſasche do Sofiji-neho woblicza, kaž by czitac chyžla, ſchto tam piſane ſteji. Snutſlowne ſo prasheſche: „Te to twoje ſiwnjenje, luby Božo? Chyſeſch ty mi a mojim džeczom ſwérnu pomoźniſu dac? Mam naſhonicz, ſo chyſeſch ſo na to waschnje ſa mnje ſtarac?“

Sa nekotre dny Sofija do teho doma pscheczeje, ſwólniwa a wjeſela. Jejna duscha ſo pupkej runasche, kotrež ſo ſ złonzu pschitwobroczi.

Macz běſche wjeſela, ſo mózſeſche wulke dželo do młodeju rukow poſkoſic, holza nauſkny wſcho ſ modlenjom dokonjec. Wona ſo poſkili pod roſwuczenje, kotrež Boži Duch w jejnej duschi ſapocja a macz džakowasche ſo Bohu, ſo je jej pomoźniſu do domu poſkili, kotaž chze to dželo czinieſche w jeho mienje.

„Ty ſy wſchitko derje cziniſ, ſ czębnoscze ſy mje pscheczelnje wuwiedi, ſ teho po ſdaczu ſrudneho podawka dawa twoja dobrota ſo žohnowanju žorlic. S nowa chzu ſwoje doverjenje na tebie ſtajic.“ Tak ſebi wudowa myſblesche.

Njewidzim tež my w thym jednorym podawku luboſcziwu wodžersku ruku Božu, kiz jeneho do nisy, druheho do czerpjenja wjedze, hdžez je ſa tſeczeſche žohnowanje ſkhowane?

Zeno nauſkny bôle ſedžbowac na te male wodženja. Wſchudżom poſnajemy, kaf Bóh nad nami wachuje. Pschezo wjeſelschi naſhoniſy, ſo je derje ſa wſchitlich, kotsiž ſo na njeho ſpuschczenej.